

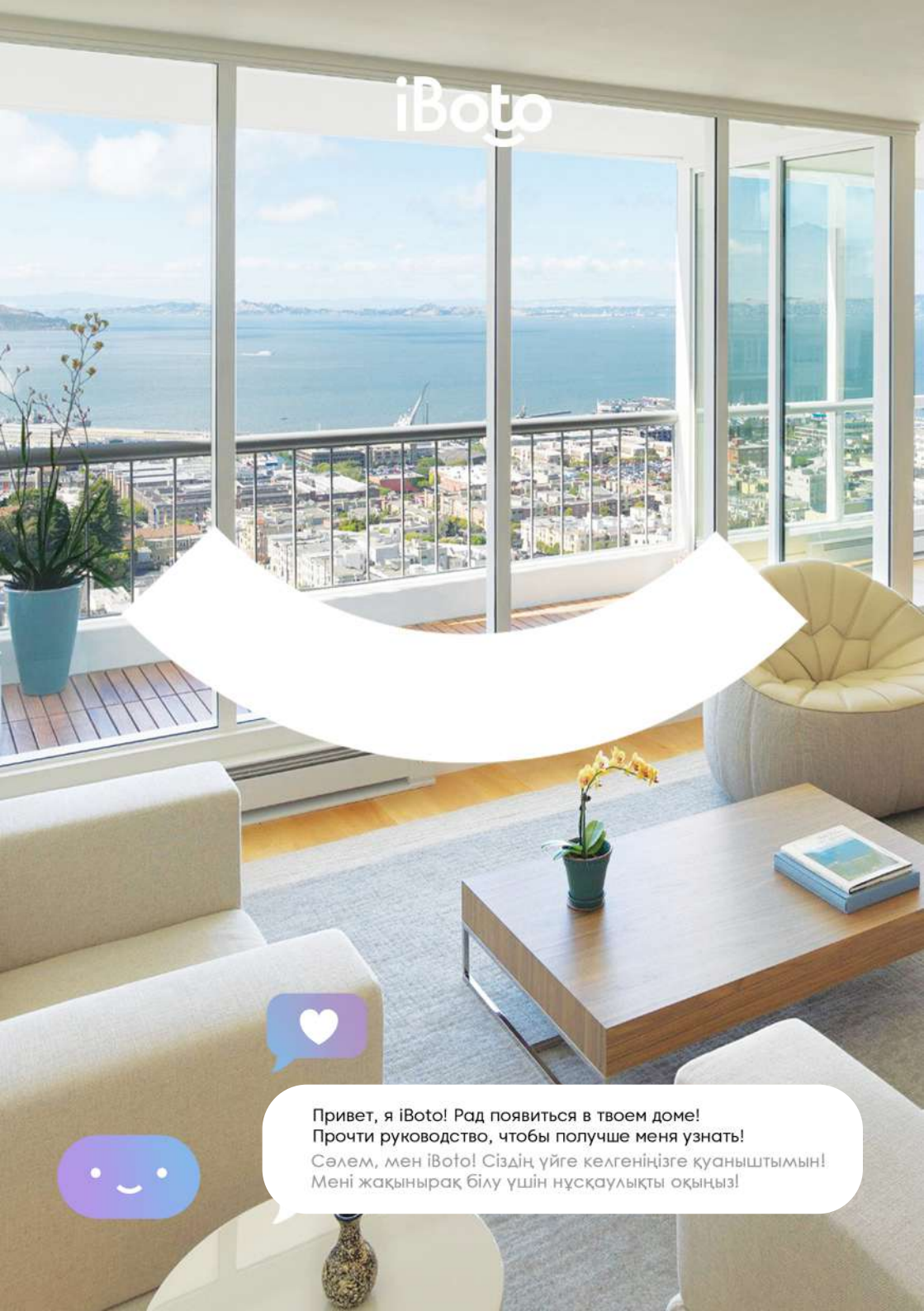
Руководство пользователя Пайдаланушы нұсқаулығы

iBoto Win 490 Ultrasonic



Перед использованием устройства внимательно прочтите данное
Руководство пользователя и сохраните его для дальнейшего
использования / Құрылғыны қолданар алдында осы
Нұсқаулықты мұқият оқып шығыңыз және оны әрі қарай пайдалану
үшін сақтаңыз.

iBoto



iBoto



Привет, я iBoto! Рад появиться в твоём доме!
Прочти руководство, чтобы получше меня узнать!
Сәлем, мен iBoto! Сіздің үйге келгеніңізге қуаныштымын!
Мені жақынырақ білу үшін нұсқаулықты оқыңыз!

Содержание/ Мазмұны

Русский язык

5-19

1. Инструкция по безопасности	5
1.1 Примечание	5
1.2 Техника безопасности	5
1.3 Риск поражения электрическим током!	6
1.4 Предупреждение	6
2. Описание продукта и параметры	7
2.1 Подробная информация о продукте	7
2.2 Параметры продукта	8
2.3 Дополнительные части изделия	8
2.4 Использование пульта дистанционного управления	9
3. Установка	10
3.1 Подключение блока питания	10
3.2 Подсоединение и закрепление страховочного троса	10
3.3 Установка чистящего полотна	11
3.4 Добавление воды или моющего средства	11
3.5 Подключение к источнику питания	11
4. Эксплуатация робота	12
4.1 Запуск робота	12
4.2 Пауза/остановка	12
4.3 Автоматический и ручной режимы	12
4.4 3 режима интеллектуального построения маршрута	12
4.5 Режим распыления воды	13
4.6 Уборка с сухим полотном	13
4.7 Уборка с влажным полотном	13
4.8 Завершение уборки	13
4.9 Функция бесперебойного питания (ИБП)	14
4.10 Использование мобильного приложения	14
5. Техническое обслуживание	15
5.1 Уход за полотном	15
5.2 Обслуживание датчика поверхности	15
5.3 Техническое обслуживание ведущего колеса	15
5.4 Обслуживание вентилятора	15
6. Устранение неполадок	16
7. Отказ от ответственности	17
8. Гарантия на продукт	17
9. Условия гарантии	19

Содержание/ Мазмұны

Казахский язык

20-34

1. Қауіпсіздік техникасы және алдын алу жөніндегі нұсқаулықтар	20
1.1 Ескертпе	20
1.2 Қауіпсіздік техникасы	20
1.3 Электр тоғының соғу қаупі	21
1.4 Ескерту	21
2. Өнімнің сипаттамасы және параметрлері	22
2.1 Өнім туралы толық ақпарат	22
2.2 Өнім параметрлері	23
2.3 Бұйымның қосымша бөліктері	23
2.4 Қашықтан басқару пультіні пайдалану	24
3. Орнату	25
3.1 Қуат блогын қосу	25
3.2 Сақтандыру арқанын жалғау және бекіту	25
3.3 Тазалағыш шүберекті орнату	26
3.4 Су немесе жуғыш зат қосу	26
3.5 Қуат көзіне қосылу	26
4. Роботты пайдалану	27
4.1 Роботты іске қосу	27
4.2 Кідірту/тоқтату	27
4.3 Автоматты және қол режимдері	27
4.4 Бағытты интеллектуалды құрудың 3 режимі	27
4.5 Су бүрку режимі	28
4.6 Құрғақ шүберекпен тазалау	28
4.7 Дымқыл шүберекпен тазалау	28
4.8 Тазалауды аяқтау	28
4.9 Үздіксіз қуат беру функциясы (ИБП)	29
4.10 Мобильді қолданбаны пайдалану	29
5. Өнімге техникалық қызмет көрсету	30
5.1 Шүберекке күтім жасау	30
5.2 Беттің датчигіне қызмет көрсету	30
5.3 Жетекші доңғалаққа техникалық қызмет көрсету	30
5.4 Желдеткішке қызмет көрсету	30
6. Мәселелерді түзету	31
7. Кепілдіктен бас тарту	32
8. Өнімнің кепілдігі	32
9. Кепілдік шарттары	34

1. Инструкция по безопасности

1.1 Меры предосторожности

1. Не допускайте детей к использованию данного изделия. Пользователи с физическими, сенсорными или психологическими расстройствами или те, кто не знаком с функциями и работой этого продукта, могут использовать изделие исключительно под контролем пользователя, обладающего навыками работы с изделием, после ознакомления с процедурами использования и рисками безопасности. Детям запрещено использовать этот продукт. Этот продукт не должен использоваться детьми в качестве игрушки.

2. Этот продукт можно использовать только для мытья окон и стекол в рамах (не подходит для мытья окон и стекол без рамы). Уделите особое внимание уборке, если в окне или стеклянной раме поврежден силиконовый уплотнитель, в противном случае возможны протечки и падение устройства. Для безопасного и надежного использования изделия пользователь должен придерживаться метода использования.

1.2 Техника безопасности

- Используйте только оригинальный блок питания! (использование стороннего блока питания может привести к выходу из строя или повреждению продукта).
- Убедитесь, что во время использования изделия вокруг блока питания достаточно пространства для должной вентиляции и отвода тепла. Не накрывайте блок питания посторонними предметами.
- Не используйте блок питания в условиях повышенной влажности. Во время использования изделия не прикасайтесь к блоку питания мокрыми руками.
- Напряжение при зарядке робота должно соответствовать характеристикам блока питания.
- Не используйте поврежденный адаптер, кабель или штепсель питания. Извлеките штепсель блока питания из розетки перед использованием изделия. Не тяните за провод для того, чтобы извлечь блок питания, так как это может привести к поражению электрическим током.
- Не разбирайте блок питания. При неисправности блока питания он подлежит замене целиком. Обратитесь в службу поддержки клиентов или к дистрибьютору вашего региона для получения технической поддержки и ремонта изделия.
- При неправильном обращении с аккумулятором данного продукта существует опасность возгорания или получения травмы в результате воздействия химических веществ. Не разбирайте аккумулятор это может привести к короткому замыканию. Эксплуатация изделия при пожаре и температуре выше 60 °C запрещена.
- Пожалуйста, сдайте отработавший аккумулятор в местный центр утилизации аккумуляторов для его переработки. Утилизация и переработка использованных аккумуляторов должна осуществляться в соответствии с действующим законодательством и подзаконными актами.
- Пожалуйста, строго следуйте данному руководству по использованию изделия.
- Сохраните это руководство для дальнейшего использования.
- Не погружайте данный продукт в жидкости (например, воду, напитки и т.д.) и не оставляйте его во влажной среде на длительное время.
- Не подвергайте изделие воздействию солнечных лучей, храните вдали от источников тепла (таких как радиаторы, обогреватели, микроволновые печи, газовые плиты и т.д.).
- Не храните продукт в местах с сильным магнитным полем.
- Храните изделие в недоступном для детей месте.
- Эксплуатация изделия допускается при температуре от 0 °C до 40 °C (32 °F 104 °F).
- Не используйте изделие для очистки поврежденного стекла и предметов с неровной поверхностью. Мощность вакуумного присасывания данного изделия не позволяет использовать его на неровной поверхности или поврежденном стекле.
- Во избежание опасности замена встроенного аккумулятора изделия может быть осуществлена только производителем или сертифицированным дилером/центром постпродажного обслуживания.
- Перед извлечением или обслуживанием аккумулятора отключите питание.
- Пожалуйста, используйте данный продукт в строгом соответствии с инструкциями. Производитель не несет ответственности за материальный ущерб или травмы, вызванные неправильным использованием изделия.

1. Инструкция по безопасности

Внимание:

1. Перед использованием изделия убедитесь, что страховочный трос не порван, один из концов прочно прикреплен к изделию, а другой к тяжелому предмету. Чтобы робот не упал и не нанес повреждения людям или объектам один конец троса должен быть надежно прикреплен к какому либо предмету в комнате.
2. При использовании на склеенных между собой стеклах, убедитесь, что клей на пересох и не потрескался со временем, будьте осторожны при использовании изделия, непрерывно контролируйте работу устройства. Во избежание падения устройства и причинения вреда людям или предметам соблюдайте меры предосторожности и контролируйте ход уборки.



1.3 Риск поражения электрическим током

- Перед очисткой или обслуживанием корпуса убедитесь, что питание полностью отключено и устройство выключено.
- Не тяните за кабель, вынимайте вилку из розетки надлежащим образом.
- Прекратите использование устройства в случае повреждения самого изделия/блока питания.
- При повреждении устройства, обратитесь в региональный центр постпродажного обслуживания или к дилеру для ремонта.
- Чистка корпуса изделия или блока питания под струей воды запрещена.
- Не используйте изделие в опасных зонах, например, у открытого огня, в ванной комнате во время набора воды, возле бассейна и т.д.
- Не повреждайте и не перекручивайте шнур питания. Не кладите тяжелые предметы на шнур

1.4 Предупреждения

1. Перед работой обязательно прикрепите страховочный трос и надежно привяжите его к устойчивому предмету внутри помещения.
2. Перед включением машины проверьте страховочный трос на наличие повреждений и завяжите надежный узел. Перед использованием продукта убедитесь в отсутствии повреждений и в том, что узел надежно завязан.
3. При очистке стекла окна или двери без заградительной поверхности, пожалуйста, установите внизу предупреждающую табличку.
4. Перед использованием полностью зарядите встроенный резервный аккумулятор (горит зеленый индикатор).
5. Не используйте изделие в дождливую или влажную погоду.
6. Включите изделие, прежде чем размещать на оконном стекле.
7. Перед тем, как отпустить изделие, убедитесь, что оно надежно закреплено на поверхности окна.
8. Во избежание падения придерживайте изделие перед отключением.
9. Не используйте изделие для мытья окон или стекол без рамы.
10. Чтобы сохранить герметичность при присасывании робота, убедитесь, что чистящее полотно должным образом прикреплено к нижней части робота.
11. Не прыскайте воду на корпус или дно машины, прыскайте воду только на чистящее полотно.
12. Не допускайте детей к использованию изделия.
13. Соблюдайте осторожность при использовании изделия, не используйте устройство для очистки разбитого стекла, матовое стекло может поцарапаться во время уборки!

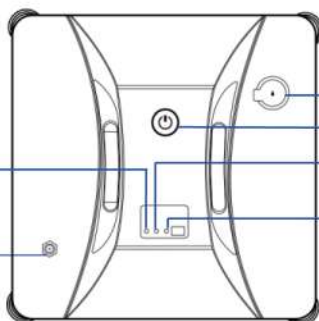
2. Описание продукта и параметры

/7

2.1 Подробная информация о продукте

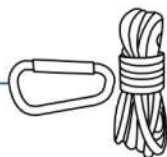
Оранжевый индикатор: зарядка
Зеленый индикатор: зарядка завершена

Гнездо питания

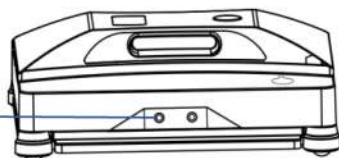


Емкость для воды
Запуск в один клик (вкл/выкл)
Красный индикатор: неисправность машины
Синий индикатор: работа в нормальном режиме

Замок страховочного троса



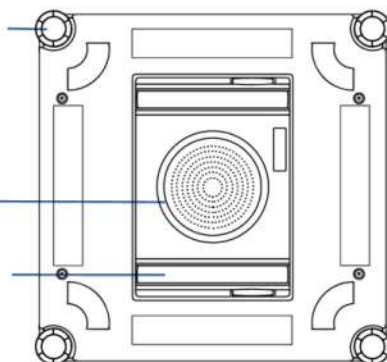
Отверстие для впрыска



Датчик защиты от падения

Вентилятор

Ведущие колеса



Примечание:
Конфигурация продукта различается в зависимости от функциональности, применяйте инструкцию согласно приобретенному изделию!

iBot

2. Описание продукта и параметры

/8

2.2 Параметры продукта

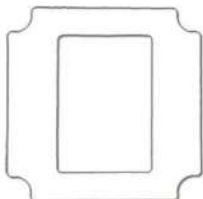


Напряжение на входе	AC 100~240 В 50 Гц~60 Гц
Уровень шума	65 дБ
Номинальная мощность	80 Вт
Размеры	250*250*80 мм
Емкость аккумулятора	500 мАч
Режим управления	ИК пульт дистанционного управления
Собственный вес	1,5 кг
Сила всасывания	2800 Па
Обнаружение границ	Автоматическое
Защита от падения	Система бесперебойного питания ИБП / страховочный трос
Режим распыления воды	Авто / Ручной
Режим уборки	3 режима

2.3 Дополнительные части изделия



Основной агрегат (робот)



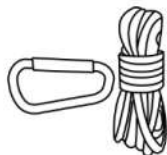
Чистящее полотно



Блок питания + кабель



Бутылка для воды



Страховочный трос



Пульт дистанционного управления

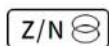


Руководство по эксплуатации

2. Описание продукта и параметры

/9

2.4 Использование пульта дистанционного управления



Режим автоматической очистки по маршрутам N и Z последовательно.



Режим автоматической очистки по маршруту Z



Режим автоматической очистки по маршруту N



Распыление воды в автоматическом режиме



Распыление воды в ручном режиме



Принудительное движение вверх



Принудительное движение вниз



Принудительное движение вправо



Принудительное движение влево



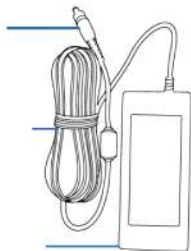
Режим запуска одной кнопкой (по умолчанию, маршрут N)

3.1 Подключение блока питания

Штекер
постоянного
тока

Удлинитель

Адаптер



Шнур питания (разъем А)

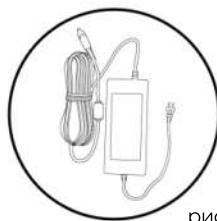


рис.1

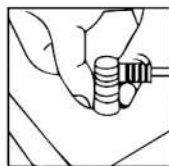


рис.2

- А. Подключите штекер постоянного тока (разъем А) к блоку питания (рис.1)
- В. Вставьте L образный разъем (разъем С) в гнездо питания машины и затяните гайку (рис.2)

3.2 Подсоединение и закрепление страховочного троса

- А. Убедитесь, что страховочный трос не порван, а соединение с роботом надежно (рис. 3)
- В. Чтобы убедиться, что трос не развяжется и во избежание падения устройства, закрепите один конец страховочного троса на каком либо предмете внутри помещения (Рис. 4).



рис.3

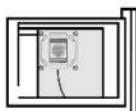


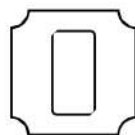
рис.4



3.3 Установка чистящего полотна

А. Прикрепите чистящее полотно к нижней части устройства должным образом, избегайте блокировки ведущего колеса и датчика защиты от падения (Рис. 5).

В. Распылите чистящий раствор на ткань 5-8 раз (Рис. 6) и вытрите пятна от воды после распыления (Рис. 7).



Чистящее полотно

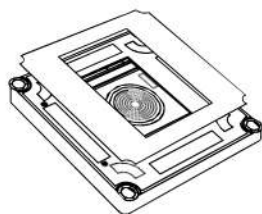


рис.5

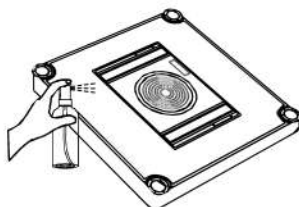


рис.6

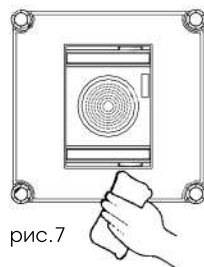


рис.7

Примечание: При установке чистящего полотна не закрывайте датчики защиты от падения, расположенные по четырем углам изделия. Это может привести к падению изделия.

3.4 Добавление воды или моющего средства

А. Используйте только воду или специальное моющее средство, разбавленное водой.

В. Пожалуйста, не заливайте в резервуар для воды какие либо другие моющие средства.

С. Откройте силиконовую крышку и залейте моющее средство.



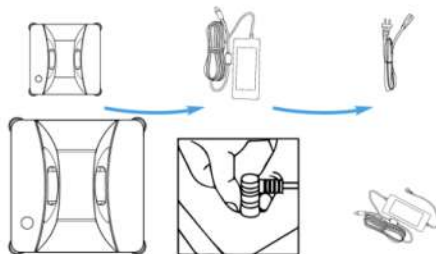
Откройте резиновую пробку резервуара для воды и залейте чистую воду

3.5 Подключение к источнику питания

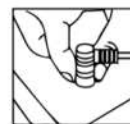
Вставьте вилку и подключите к устройству



А. Вставьте кабель в гнездо питания изделия



В. Вставьте и затяните вправо



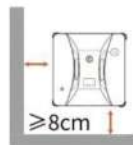
С. Подключите кабель питания к блоку питания

Важно:

Во время использования устройства используйте источник питания переменного тока. Резервный аккумулятор обеспечивает защиту устройства от внезапного отключения во время работы. Максимальное время использования изделия составляет не более 20 минут.

4.1 Запуск работа

- A. Чтобы включить устройство, нажмите и удерживайте эту кнопку в течение 2 секунд.
- B. Поместите устройство на очищаемую стеклянную поверхность и снова нажмите кнопку , чтобы запустить программу очистки.
- C. Вы также можете начать кнопку ОК на пульте для запуска машины.



Предупреждение: Перед началом работы, пожалуйста, убедитесь, что изделие находится на расстоянии не менее 80 см от окончания стеклянной рамы или углов окна по всем четырем сторонам.

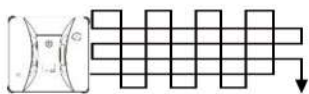
4.2 Пауза/остановка

- A. Во время уборки, нажмите кнопку  или кнопку ОК на пульте дистанционного управления, чтобы остановить очистку.
- B. Нажмите кнопку ОК для остановки/повторной очистки во время работы изделия.
- C. Для повторного запуска также можно нажать кнопку автоматической очистки/ручного режима на пульте дистанционного управления

4.3 Автоматический и ручной режимы

- A. С помощью пульта дистанционного управления выберите один из трех автоматических режимов очистки окон: **Z/N**, **Z**, **N**.
- B. Для остановки устройства нажмите кнопку ОК.
- C. Для управления устройством в ручном режиме нажмите кнопку .
- D. Для работы в автоматическом режиме распыления воды нажмите кнопку **AU**.
- E. Для работы в ручном режиме распыления воды нажмите кнопку .

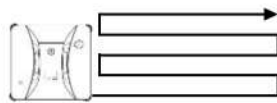
4.4 Три режима интеллектуального построения маршрута



Сначала режим уборки по маршруту N, затем Z



Режим уборки N



Режим уборки Z

4.5 Режим распыления воды

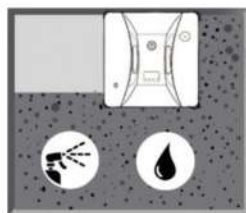
А. Автоматическое распыление воды. Нажмите кнопку **AU** на пульт дистанционного управления, чтобы автоматически распылять воду каждые 10 секунд для равномерного покрытия поверхности.

В. Ручное распыление воды нажмите кнопку  на пульт дистанционного управления, устройство осуществит однократное распыление



4.6 Уборка с сухим полотном

- На первом этапе уборки, необходимо «насухо вытереть» поверхность (отключите функцию распыления воды, не смачивайте поверхность), в первую очередь необходимо убрать с поверхности стекла песок.
- Если сначала распылить небольшое количество жидкости (моющего средства) на чистящую ткань или стекло, то жидкость (моющее средство) смешается с песком и образует желтую грязь, в результате чего эффективность очистки существенно снизится.
- Сухая очистка будет оптимальной при использовании устройства в солнечную погоду или при низкой влажности.



При проскальзывании изделия во время работы распылите жидкость на чистящее полотно*

4.7 Уборка с влажным полотном

Замените чистящее полотно, переведите робота в режим автоматического распыления воды, следите за тем, чтобы верхнее чистящее колесо осталось чистым и сухим. Распылите небольшое количество моющего средства (1~2 распыления) на нижнее чистящее колесо. Не смачивайте полотно полностью. Полностью смоченное полотно помешает нормальной работе изделия.



4.8 Завершение уборки

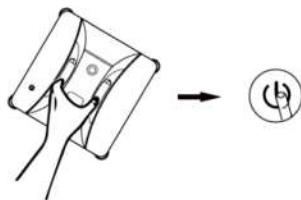
А. Используйте пульт для дистанционного управления роботом и его снятия.

В. Для отключения питания крепко возьмитесь за ручки устройства, после чего нажмите и удерживайте кнопку включения/выключения в течение 1 секунды.

С. Снимите робота с окна.

Д. Слейте из бака оставшуюся чистящую жидкость.

Е. Развяжите страховочный трос, поместите робота и аксессуары в сухое и проветриваемое помещение до последующего использования.



4.9 Функция бесперебойного питания (ИБП)

А. В случае сбоя питания устройство перейдет на работу от встроенного аккумулятора, которого хватает на 20 минут.

В. При отключении питания три оранжевых индикатора перестанут поочередно моргать, изделие начнет издавать предупреждающий звук, красные/синие индикаторы начнут попеременно мигать. При этом необходимо как можно быстрее снять устройство с окна во избежание его падения из за отключения питания.

С. Страховочный трос предназначен для того, чтобы удерживать устройство при его обрыве. Во избежание падения устройства, при натяжении трос должен находиться как можно ближе к поверхности стекла.



4.10 Использование мобильного приложения

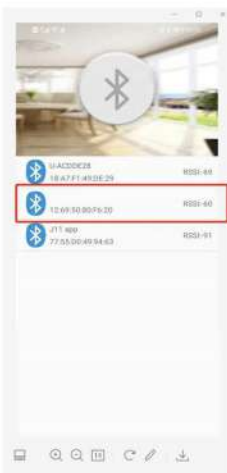
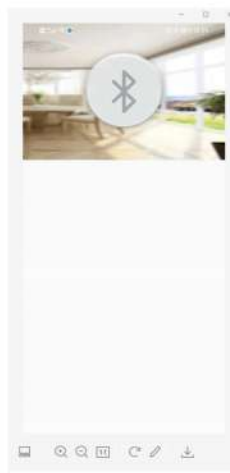
Android APP



Apple APP



1. Отсканируйте QR-код, чтобы установить приложение.
2. Откройте приложение “Wobot” после завершения установки.
3. Нажмите приложение “Wobot” в первый раз, выберите конфигурацию по умолчанию. Войдите в интерфейс.
4. Нажмите кнопку: , выберите робота для чистки окон, соответствующего устройству Bluetooth.
5. Войдите в интерфейс управления, вы можете управлять роботом для очистки окон.



5. Техническое обслуживание продукта

/15

5.1 Уход за чистящим полотном

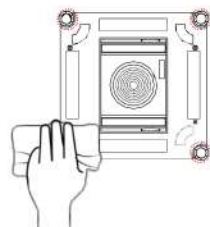
Пожалуйста, переверните корпус робота, разместите его ровно, снимите тряпку, положите ее в холодную воду, добавьте небольшое количество моющего средства для очистки, промойте чистой водой и высушите

Примечание: Пожалуйста, не используйте для чистки окон полностью влажное полотно. Это может привести к тому, что устройство застрянет на стеклянной поверхности из-за чрезмерной влажности и не сможет двигаться.



5.2 Обслуживание датчика поверхности

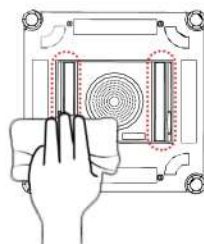
Пожалуйста, переверните робота и положите его ровно, после чего сотрите пыль и другую грязь с нижней части робота при помощи чистой сухой ткани.



5.3 Техническое обслуживание ведущего колеса

Пожалуйста, поверните робота ровно, используйте чистую сухую тряпку, чтобы вытереть пыль и другую грязь с поверхности приводного ремня. Очистка приводного ремня:

Подключите адаптер питания, нажмите кнопку ▲ вверх на пульте дистанционного управления 3 раза непрерывно при выключенном питании, поверните ремень и протрите пыль на поверхности ремня влажным полотенцем. Снова нажмите кнопку ▼, чтобы остановить



5.4 Обслуживание вентилятора

Пожалуйста, переверните робота и положите его ровно, после чего сотрите пыль и другую грязь с нижней части робота при помощи чистой сухой ткани.



6. Устранение неполадок

/16

Неисправность	Возможные причины	Решение
Соскальзывание изделия	Чистящее полотно слишком влажное, наличие воды на маршруте уборки	A. Замените ткань B. Соберите воду сухой тканью C. Очистите опорное колесо
Изделие не скользит должным образом.	Стекло слишком влажное, пятна на поверхности стекла	A. Вручную с помощью пульта дистанционного управления задайте команды (вверх/вниз/влево/вправо) для уборки в каждом направлении, протрите стекло один раз, после чего можно перейти к выполнению дальнейших операций. B. Очистите опорное колесо
Устройство прекратило очистку верхней части стекла над рамой	Устройство достигло края	A. Используйте пульт дистанционного управления, чтобы вручную перевести пульт дистанционного управления в удобное рабочее положение, затем выполните дальнейшие операции. B. Если пульт дистанционного управления по-прежнему не может дистанционно управлять роботом, слегка потяните за страховочный трос, чтобы вручную перевести машину в удобное рабочее положение.
Постоянно горят синий и красный индикаторы, зуммер не звучит	Изделие не прикреплено к стеклу	Изделие не прикреплено к стеклу
Зуммер звучит два раза подряд во время работы устройства	Изделие проверяет край датчика наружной температуры и определяет сигнал выхода за край рамы стекла	Игнорируйте
Скрип на стыке устройства и стекла	Датчик падения пыли. Слишком большое скопление пыли в опорном колесе	A. Распылите воду на стеклянную поверхность или протрите полотно B. Очистите датчик защиты от падения от пыли C. Очистите ведущее колесо
Изделие не остановилось в исходном положении после протирания	Сила трения каждой области протираемой поверхности стекла различна	Крепление устройства к стеклянной поверхности
В процессе работы машина останавливается в определенном положении, мигает красный индикатор	Недостаточная мощность стыковки	Проверьте правильность крепления очищающего полотна
В процессе работы изделие останавливается в определенном положении, мигает красный индикатор	Датчик защиты от падения неисправен, и на опорном колесе накапливается слишком много пыли	A. Проверьте правильность крепления очищающего полотна B. Датчик защиты от падения поврежден C. Очистите опорное колесо
Синий и красный индикатор мигают, синий индикатор не горит, зуммер продолжает гудеть	Сбой блока питания	Проверьте, не отключен ли источник питания, убедитесь в надежности контакта удлинительного кабеля с гнездом питания устройства (натяжение гайки)
Синий и красный индикаторы мигают, зуммер издает звук с непрерывным интервалом в 1 секунду	Неисправный мотор движения	Обратитесь в сервисную службу

* Если изделие все еще не может нормально функционировать согласно инструкции, пожалуйста, обратитесь за помощью в отдел послепродажного обслуживания.

Настоящим производитель не делает никаких заявлений или гарантий, явных или подразумеваемых, и, в частности, отказывается от каких-либо гарантий в отношении содержания данного руководства, товарной пригодности изделия или его пригодности для какой-либо конкретной цели. Кроме того, производитель оставляет за собой право пересматривать данное руководство и вносить изменения в его содержание в любое время без каких-либо обязательств со стороны Компании уведомлять любое лицо о таких изменениях или модификациях модификациях. Выбор места и безопасность использования этого изделия для очистки стекла остаются на усмотрение и ответственность пользователя. Инструкции, приведенные в настоящем руководстве, являются обязательными.

8. Гарантия на продукт

Если в течение гарантийного срока с даты покупки или доставки изделие выходит из строя из-за дефекта материалов, производственного брака или ошибок в программном обеспечении. Если у вашего робота для очистки стекла возникла проблема из-за дефекта материала, изготовления или работы в течение гарантийного срока. Свяжитесь с региональным дистрибьютором или представителем официального дилера для ремонта или замены изделия.

Настоящая гарантия автоматически становится недействительной и не распространяется на любые приобретенные продукты, в случае если имеет место:

- Естественный износ (например, чистящей подушки, предохранительного каната и т. д.).
 - Уменьшение времени разряда аккумулятора в виду его возраста или частого использования.
 - Повреждение при сборке или подготовке к работе, в случае несоблюдения инструкций производителя.
 - Повреждение, вызванное использованием стеклоочистителя в целях отличных от использования в бытовых нуждах.
 - Ущерб, вызванный использованием неоригинальных деталей и запасных частей.
- Повреждение, вызванное несчастным случаем, неправильным использованием, либо халатностью.



Символ на данном оборудовании указывает на то, что его нельзя утилизировать вместе с бытовыми отходами. Изделие необходимо сдать в соответствующий пункт сбора для утилизации электрического и электронного оборудования. Утилизируйте в соответствии с экологическими нормами, действующие в вашем регионе.



Данное устройство соответствует Европейским директивам 2014/30/EC, 2014/35/EC и 2014/53/EC, которые могут быть изменены без предварительного уведомления.

8. Гарантийный талон №

/18

Настоящая гарантия действительна при заполнении продавцом всех полей таблицы и наличии подписи покупателя

Модель №:	Дата приобретения:
Серийный номер:	Ф.И.О. и подпись покупателя: С условием гарантии ознакомлен: _____
Название, телефон и юридический адрес продающей организации:	Подпись продавца:

Обязанности по настоящей гарантии исполняются на территории РФ

Авторизованными сервисными центрами iBoto.

Организация, уполномоченная на принятие претензий, удовлетворение требований потребителей и организацию сервисного и технического обслуживания на территории РФ: ООО «Айбото»,

Информация о сервисном обслуживании в СНГ и Авторизованных Сервисных центрах iBoto доступа по телефону 8 800 550-96-73 и на сайте www.iboto.ru

Сервисный центр ООО "Вирта Центр" Москва

Адрес: Вернадского просп., 109

Настоящая гарантия выдается изготовителем в дополнение к конституционным и иным правам потребителей и ни в коем случае не ограничивает их.

Гарантия действует в случае, если товар будет признан неисправным в связи с материалами или сборкой при соблюдении следующих условий:

1. Гарантия распространяется на товар, предназначенный для использования на территории РФ. Товар должен быть использован в строгом соответствии с инструкцией по эксплуатации, техническими стандартами и/или требованиями безопасности. Список моделей, предназначенных для использования на территории РФ, размещен на сайте www.iboto.ru

2. Настоящая гарантия не действительна в случаях, когда повреждение или неисправность вызваны пожаром, молнией или другими природными явлениями; попаданием жидкостей внутрь изделия; механическим повреждением; неправильным использованием, в том числе и подключением к источникам питания, отличным от упомянутых в инструкции по эксплуатации; колебанием напряжения, использованием повышенного или неправильного питания или входного напряжения; износом; халатным отношением, включая попадание в изделие посторонних предметов и насекомых; ремонтом или наладкой, если они произведены лицом, которое не имеет сертификата на оказание таких услуг, а также инсталляцией, адаптацией, модификацией или эксплуатацией с нарушением технических условий и/или требований безопасности, указанных в инструкции по эксплуатации товара.

3. В том случае, если в течение гарантийного срока часть или части товара были заменены частью или частями, которые не были поставлены или санкционированы изготовителем, а также были неудовлетворительного качества и не подходили для товара, то потребитель теряет все и любые права настоящей гарантии, включая право на возмещение.

4. Действие настоящей гарантии не распространяется на программное обеспечение, детали отделки и корпуса, лампы, батареи и аккумуляторы и соединительные кабели, защитные экраны, накопители мусора, сетки, фильтры, щетки, картриджи и прочие детали, обладающие ограниченным сроком использования.

Номер гарантийного ремонта	Дата поступления аппарата в ремонт	Дата выдачи аппарата	Описание ремонта	Список замененных деталей	Название и печать сервисного центра	Ф.И.О. мастера выполнившего ремонт

Данная таблица заполняется представителем Сервисного центра, проводящего гарантийный ремонт изделия. После проведения гарантийного ремонта данный талон должен быть возвращен Владелецу.

Сроки гарантии

Компания iBoto Технолоджи Инк предоставляет на весь спектр продукции, поставляемой в РФ, гарантию производителя сроком в 1 (один) год с даты приобретения.

1. Қауіпсіздік техникасы және алдын алу жөніндегі нұсқаулықтар

1.1 Сақтық шаралары

1. Балаларға осы бұйыммен пайдалануға рұқсат бермеңіз. Физикалық, сенсорлық немесе психологиялық бұзылулары бар пайдаланушылар немесе осы өнімнің функциялары мен жұмысымен таныс емес адамдар пайдалану процедураларымен және қауіпсіздік тәуекелдерімен танысқаннан кейін бұйымды тек бұйыммен жұмыс істеу дағдылары бар пайдаланушының бақылауымен пайдалана алады. Балаларға бұл өнімді пайдалануға тыйым салынады. Бұл өнімді балалар ойыншық ретінде пайдаланбауы керек.

2. Бұл өнімді тек жақтаулары бар терезелер мен әйнектерді жуу үшін пайдалануға болады (жақтаулары жоқ терезелер мен әйнектерді жууға жарамайды). Егер терезеде немесе шыны жақтауда силикон тығыздағыш зақымдалған болса, тазартуға ерекше назар аударыңыз, әйтпесе ағып кету болуы мүмкін және құрылғы құлауы мүмкін. Бұйымды қауіпсіз және сенімді пайдалану үшін пайдаланушы пайдалану әдісін ұстануы тиіс.

1.2 Қауіпсіздік техникасы

- Тек түпнұсқалық қуат блогын ғана пайдаланыңыз! (үшінші тараптың қуат блогын пайдалану өнімнің істен шығуына немесе зақымдалуына әкелуі мүмкін).
- Бұйымды пайдалану кезінде қуат блогының айналасында тиісті желдету және жылууды кетіру үшін жеткілікті кеңістіктің бар екеніне көз жеткізіңіз. Қуат блогын бөгде заттармен жаппаңыз.
- Жоғары ылғалдылық жағдайында қуат блогын пайдаланбаңыз. Бұйымды пайдалану кезінде қуат блогын сулы қолмен ұстамаңыз.
- Роботты зарядтау кезіндегі кернеу қуат блогының сипаттамаларына сәйкес келуі керек.
- Зақымдалған адаптерді, кәбілді немесе қуат штепселін пайдаланбаңыз. Бұйымды қолданар алдында розеткадан қуат блогының штепселін алыңыз. Қуат блогын алу үшін сымнан ұстап тартпаңыз, себебі бұл электр тоғының соғуына әкелуі мүмкін.
- Қуат блогын бөлшектемеңіз. Қуат блогы ақаулы болған кезде, оны толығымен ауыстыру керек. Техникалық қолдау және бұйымды жөндеу үшін клиенттерді қолдау қызметіне немесе өзіңіздің аймағыңыздағы дистрибьюторға хабарласыңыз.
- Осы өнімнің аккумуляторын дұрыс пайдаланбаған кезде, химиялық заттардың әсерінен жану немесе жарақат алу қаупі бар. Аккумуляторды бөлшектеменіз бұл қысқа тұйықталуға әкелуі мүмкін. Бұйымды өрт кезінде және 60 C жоғары температурада пайдалануға тыйым салынады.
- Өтініш, пайдаланылған аккумуляторды оны қайта өңдеу үшін жергілікті кәдеге жарату орталығына тапсырыңыз. Пайдаланылған аккумуляторларды кәдеге жарату және қайта өңдеу қолданыстағы заңнамаға және заңға тәуелді актілерге сәйкес жүзеге асырылуға тиіс.
- Өтініш, бұйымды пайдалану бойынша осы нұсқаулықты қатаң ұстаныңыз.
- Болашақта пайдалану үшін осы нұсқаулықты сақтаңыз.
- Бұл өнімді сұйықтыққа батырмаңыз (мысалы, су, сусындар және т.б.) және оны ұзақ уақыт ылғалды ортада қалдырмаңыз.
- Бұйымды күн сәулесінің әсеріне ұшыратпаңыз, жылу көздерінен (радиаторлар, жылытқыштар, микротолқынды пештер, газ плиталары және т.б. сияқты) алыс ұстаныңыз.
- Өнімді күшті магнит өрісі бар жерлерде сақтамаңыз.
- Бұйымды балалардың қолы жетпейтін жерде сақтаңыз.
- Бұйымды 0 C тан 40 C қ (32 F 104 F) дейінгі температурада пайдалануға рұқсат етіледі.
- Зақымдалған әйнек пен беті тегіс емес заттарды тазарту үшін бұйымды пайдаланбаңыз. Бұл бұйымның вакуумдық сору қуаты оны тегіс емес бетте немесе зақымдалған әйнекте қолдануға мүмкіндік бермейді.
- Қауіпті болдырмау үшін бұйымның кіріктірілген аккумуляторын ауыстыруды тек өндіруші немесе сертифицирталған дилер/сатудан кейінгі қызмет көрсету орталығы жүзеге асыра алады.
- Аккумуляторды алып тастама немесе оған қызмет көрсетпес бұрын, қуатты өшіріңіз.
- Өтініш, бұл өнімді нұсқауларға сәйкес қатаң түрде қолданыңыз. Өндіруші бұйымды дұрыс пайдаланбау салдарынан туындаған материалдық залал немесе жарақат үшін жауап бермейді.

1. Қауіпсіздік техникасы және алдын алу жөніндегі нұсқаулықтар

Назар аударыңыз:

1. Бұйымды пайдаланар алдында сақтандыру арқанының үзілмегеніне, ұштарының бірі бұйымға, ал екіншісі ауыр затқа берік бекітілгеніне көз жеткізіңіз. Робот құлап кетпеуі және адамдарға немесе заттарға зиян тигізбеуі үшін, арқанның бір ұшы бөлмедегі кез келген затқа мықтап бекітілуі керек.

2. Өзара желімделген әйнектерде қолданған кезде, уақыт өте келе желімнің кеуіп кетпегеніне және жарылып кетпегеніне көз жеткізіңіз, бұйымды пайдаланған кезде абай болыңыз, құрылғының жұмысын үздіксіз бақылаңыз. Құрылғының құлап кетуіне және адамдарға немесе заттарға зиян тигізбеу үшін сақтық шараларын сақтаңыз және тазалау барысын бақылаңыз.



1.3 Электр тоғының соғу қаупі

- Корпусты тазаламас немесе оған қызмет көрсетпес бұрын, қуаттың толық ажыратылғанына және құрылғының өшірілгеніне көз жеткізіңіз.
- Көбілді ұстап тартпаңыз, ашаны розеткадан тиісті түрде шығарыңыз.
- Бұйымның өзі/қуат блогы зақымданған жағдайда құрылғыны пайдалануды тоқтатыңыз.
- Егер құрылғы зақымдалған болса, аймақтық сатудан кейінгі қызмет көрсету орталығына немесе жөндеу дилеріне хабарласыңыз.
- Су ағысының астында бұйымның корпусын немесе қуат блогын тазалауға тыйым салынады.
- Бұйымды қауіпті аймақтарда, мысалы, ашық оттың жанында, су жинау кезінде ванна бөлмесінде, бассейннің жанында және т. б. пайдаланбаңыз.
- Қуат сымын зақымдамаңыз немесе бұрамаңыз. Бұйымға зақым келтірмеу үшін ауыр заттарды қуат сымына немесе адаптерге қоймаңыз

1.4 Ескертулер

1. Жұмыс алдында міндетті түрде сақтандыру арқанын бекітіңіз және оны бөлме ішіндегі тұрақты затқа мықтап байлаңыз.
2. Машинаны қоспас бұрын, қауіпсіздік арқанын зақымданулардың бар жоғына тексеріп, берік түйінді байлаңыз. Өнімді қолданар алдында зақымданулардың жоқтығына және түйіннің берік байланғанына көз жеткізіңіз.
3. Терезенің немесе есіктің әйнегі көдергі жасамастан тазалаған кезде, өтініш, төменгі жағына ескерту тақтайшасын орнатыңыз.
4. Қолданар алдында, кіріктірілген резервтік аккумуляторды толығымен зарядтаңыз (жасыл шам жанады).
5. Бұйымды жаңбырлы немесе ылғалды ауа райында пайдаланбаңыз.
6. Терезе әйнегіне қоймас бұрын бұйымды қосыңыз.
7. Бұйымды босатпас бұрын, оның терезе бетіне мықтап бекітілгеніне көз жеткізіңіз.
8. Құлауды болдырмау үшін, ажырату алдында бұйымды ұстап тұрыңыз.
9. Бұйымды жақтаусыз терезелерді немесе әйнектерді жуу үшін пайдаланбаңыз.
10. Роботты сорған кезде санылаусыздықты сақтау үшін тазалау шүберегінің роботтың төменгі бөлігіне тиісті түрде бекітілгеніне көз жеткізіңіз.
11. Суды машинаның корпусына немесе түбіне шашпаңыз, суды тек тазалағыш шүберекке шашыңыз.
12. Балаларға бұйымды пайдалануға рұқсат бермеңіз.
13. Бұйымды қолданған кезде абай болыңыз, сынған әйнекті тазарту үшін құрылғыны пайдаланбаңыз, тазалау кезінде күңгірт әйнек сырылып кетуі мүмкін!

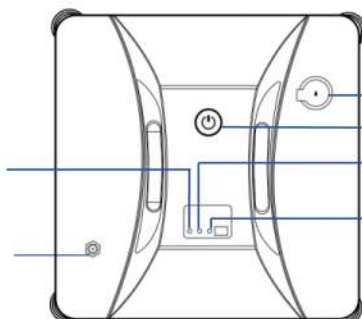
2. Өнімнің сипаттамасы және параметрлері

/22

2.1 Өнім туралы толық ақпарат

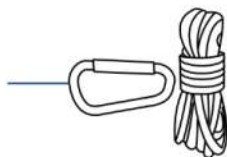
Қызғылт индикатор:
зарядтау
Жасыл индикатор:
зарядтау аяқталды

Қуат ұяшығы

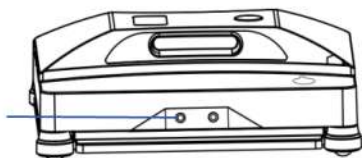


Суға арналған сыйымдылық
Бір шертүмен іске қосу
(қосу/өшіру)
Қызыл индикатор:
машинаның ақаулығы
Көк индикатор: жұмыс
қалыпты
режимде

Сақтандыру
арқанының құлпы



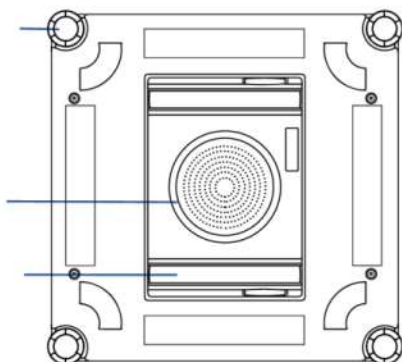
Бүркуге арналған
тесік



Құлаудан
қорғау датчигі

Желдеткіш

Жетекші
доңғалақтар



Ескертпе: Өнімнің
конфигурациясы
функционалдылыққа
байланысты өзгереді,
сатып алынған бұйымға
сәйкес нұсқаулықты
қолданыңыз!

2. Өнімнің сипаттамасы және параметрлері

/23

2.2 Өнім параметрлері



Кіріс кернеуі
Шу деңгейі
Номиналды қуаты
Өлшемдері
Акумулятор сыйымдылығы
Басқару режимі
Жеке салмағы
Сору күші
Шекараны анықтау
Құлаудан қорғау

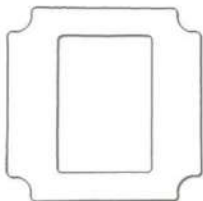
Су бүрку режимі
Тазалау режимі

АС 100~240 В 50 Гц~60 Гц
65 дБ
80 Вт
250*250*80 мм
500 мАсағ
ИК қашықтықтан басқару пульті
1,5 кг
2800 Па
Автоматты
ИБП үздіксіз қуат беру жүйесі /
сақтандыру арқаны
Авто / Қолмен
3 режим

2.3 Бұйымның қосымша бөліктері



Негізгі агрегат (робот)



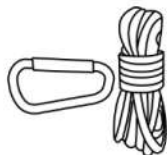
Тазалағыш шүберек



Қуат беру блогы + кәбіл



Суға арналған шөлмек



Сақтандыру арқаны



Қашықтықтан
басқару пульті



Пайдалану жөніндегі
нұсқаулық

2. Өнімнің сипаттамасы және параметрлері

/24

2.4 Қашықтан басқару пультін пайдалану

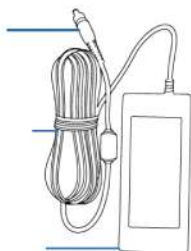


3.1 Қуат блогын қосу

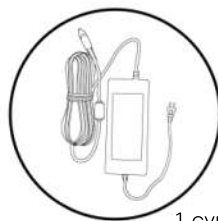
Тұрақты ток
істікшесі

Ұзартқыш

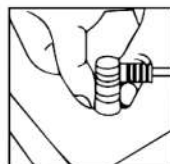
Адаптер



Қуат сымы (А ағытпасы)



1 сур.



2 сур.

А. Тұрақты ток істікшесін (А ағытпасы) қуат блогына қосыңыз (сур. 1)

В. L тәрізді ағытпаны (С ағытпасын) машинаның қуат ұяшығына салыңыз да, сомынды қатайтыңыз (сур. 2)

3.2 Сақтандыру арқанын жалғау және бекіту

А. Сақтандыру арқанының үзілмегеніне, және роботпен байланыстың сенімді екеніне көз жеткізіңіз (сур. 3)

В. Арқанның ажырамайтынына көз жеткізу үшін және құрылғының құлап кетуіне жол бермеу үшін қауіпсіздік арқанының бір ұшын бөлме ішіндегі кез келген затқа бекітіңіз (сур. 4).



рис.3

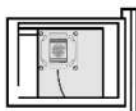


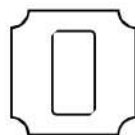
рис.4



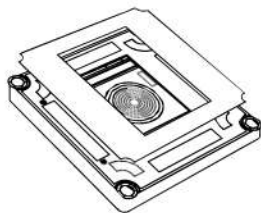
3.3 Тазалағыш шүберекті орнату

А. Тазалағыш шүберекті құрылғының төменгі бөлігіне тиісті түрде бекітіңіз, жетекші доңғалақ пен құлаудан қорғайтын датчикті бұғаттамаңыз (сур. 5).

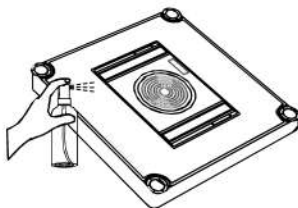
В. Тазалағыш ерітіндіні шүберекке 5-8 рет шашыратыңыз (сур. 6) және шашыратқаннан кейін су дақтарын сүртіңіз (сур. 7).



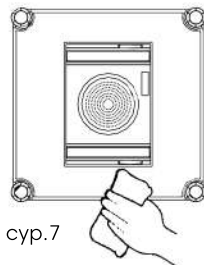
Тазалағыш шүберек



сур.5



сур.6



сур.7

Ескертпе: Тазалағыш шүберекті орнату кезінде бұйымның төрт бұрышында орналасқан құлаудан қорғау датчиктерін жаппаңыз. Бұл бұйымның құлауына әкелуі мүмкін.

3.4 Су немесе жуғыш зат қосу

А. Тек суды немесе сүмен сұйылтылған арнайы жуғыш затты қолданыңыз.

В. Өтініш, су резервуарынан басқа қандай да бір жуғыш заттарды құймаңыз.

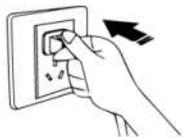
С. Силикон қақпағын ашып, жуғыш затты құйыңыз.



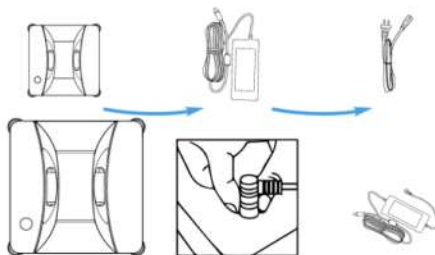
Су резервуарының резеңке тығынын ашып, таза су құйыңыз

3.5 Қуат көзіне қосылу

Ашаны салыңыз және құрылғыға қосыңыз



А. Көбілді бұйымның қуат ұяшығына салыңыз



В. Салыңыз және оңға қарай тартыңыз

Б. Қуат көбiлiн қуат блогына қосыңыз

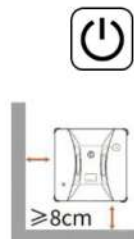
Маңызды:

Құрылғыны пайдалану кезінде айнымалы тоқ қуат көзін пайдаланыңыз. Резервтік аккумулятор жұмыс істеп тұрған кезде құрылғыны кенеттен ажыратудан қорғауды қамтамасыз етеді. Бұйымды пайдаланудың максималды уақыты 20 минуттан аспайды.

4.1 Роботты іске қосу

- A. Құрылғыны қосу үшін  батырмасын басыңыз және 2 секунд бойы ұстап тұрыңыз.
- B. Құрылғыны тазаланатын әйнек бетіне қойып, тазалау бағдарламасын іске қосу үшін  батырмасы қайтадан басыңыз
- C. Сондай ақ, сіз машинаны іске қосу үшін пульттегі ОК батырмасымен бастай аласыз.

Ескерту: Жұмысты бастамас бұрын, өтініш, бұйым барлық төрт жағынан әйнек жақтаудың немесе терезе бұрыштарының ұшынан кемінде 80 см қашықтықта екеніне көз жеткізіңіз.



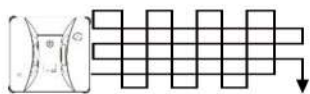
4.2 Кідірту/тоқтату

- A. Тазалау кезінде тазалауды тоқтату үшін қашықтан басқару пультіндегі  батырмасын немесе ОК батырмасын басыңыз.
- B. Бұйым жұмыс істеп тұрған кезде тоқтату/қайта тазалау үшін ОК батырмасын басыңыз.
- C. Қайта іске қосу үшін қашықтан басқару пультіндегі автоматты тазалау/қол режимі батырмасын басуға болады.

4.3 Автоматты және қол режимдері

- A. Қашықтан басқару пультінің көмегімен терезені тазартудың үш автоматты режимінің біреуін тандаңыз : **Z/N**, **Z**, **N**.
- B. Құрылғыны орнату үшін ОК батырмасын басыңыз.
- C. Құрылғыны қол режимінде басқару үшін  батырмасын басыңыз.
- D. Автоматты су бүрку режимінде жұмыс істеу үшін **AU** батырманы басыңыз.
- E. Қолмен су бүрку режимінде жұмыс істеу үшін  батырмасын басыңыз.

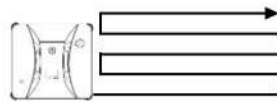
4.4 Бағытты интеллектуалды құрудың 3 режимі



Алдымен N бағыты бойынша, содан кейін Z бағыты бойынша



N тазалау режимі

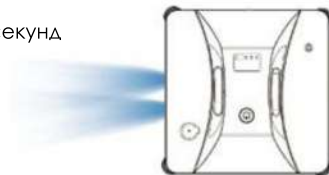


Z тазалау режимі

4.5 Су бүрку режимі

А. Автоматты су бүрку. Бетті біркелкі жабу үшін суды әр 10 секунд сайын автоматты түрде шашырату үшін қашықтан басқару пультіндегі **AU** батырмасын басыңыз.

В. Қолмен су бүрку қашықтан басқару пультіндегі  батырмасын басыңыз, құрылғы бір рет бүрку жұмыстарын жүргізеді



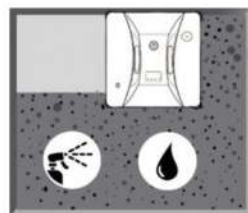
4.6 Құрғақ шүберекпен тазалау

- Тазалаудың бірінші кезеңінде бетті "құрғатып сүрту" керек (су бүрку функциясын өшіріңіз, бетті суламаңыз), ең алдымен әйнек бетінен құмды алып тастау керек.

- Егер алдымен тазалағыш шүберекке немесе әйнекке аз мөлшерде сұйықтықты (жуғыш зат) шашсаңыз, онда сұйықтық (жуғыш зат) құммен араласып, сары балшық түзеді, нәтижесінде тазарту тиімділігі айтарлықтай төмендейді.

- Құрылғыны күн шуақты ауа райында немесе төмен ылғалдылықта қолданған кезде құрғақ тазалау оңтайлы болады

Жұмыс барысында бұйымды сырғыту кезінде сұйықтықты тазалағыш шүберекке шашыратыңыз*



4.7 Дымқыл шүберекпен тазалау

Тазалағыш шүберекті ауыстырыңыз, роботты автоматты су бүрку режиміне қойыңыз, жоғарғы тазалағыш доңғалақтың таза және құрғақ болып қалғанына көз жеткізіңіз.

Төменгі тазалағыш доңғалаққа аз мөлшерде жуғыш затты (1~2 бүрку) шашыратыңыз. Шүберекті толығымен суламаңыз. Толығымен дымқыл шүберек бұйымның қалыпты жұмысына кедергі келтіреді.



4.8 Тазалауды аяқтау

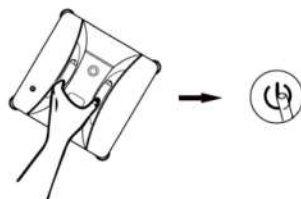
А. Роботты қашықтан басқару және алып тастау үшін арналған пультті пайдаланыңыз.

В. Қуатты өшіру үшін құрылғының тұтқаларын мықтап ұстаңыз, содан кейін қосу/өшіру батырмасын басыңыз және 1 секунд ұстап тұрыңыз.

С. Роботты терезеден алыңыз.

Д. Қалған тазалағыш сұйықтықты бақтан ағызыңыз.

Е. Сақтандыру арқанын шешіп, робот пен аксессуарларды кейінірек қолдануға дейін құрғақ және желдетілетін жерге қойыңыз.



4.9 Үздіксіз қуат беру функциясы (ИБП)

А. Қуаттың істен шығуы жағдайында, құрылғы 20 минутқа жететін кіріктірілген аккумулятор арқылы жұмыс істеуге көшеді.

В. Қуат өшірілгенде, үш қызғылт сары индикатор кезек кезек жыпылықтауын тоқтатады, бұйым ескерту дыбысын шығара бастайды, қызыл/көк индикаторлар кезек кезек жыпылықтай бастайды. Бұл жағдайда қуатты өшірумен байланысты құлап кетпес үшін құрылғыны терезеден мүмкіндігінше тез алып тастау керек.

С. Сақтандыру арқаны құрылғыны ол үзілген кезде ұстап тұруға арналған. Құрылғының құлап кетуіне жол бермеу үшін созу кезінде арқан әйнектің бетіне мүмкіндігінше жақын болуы керек.

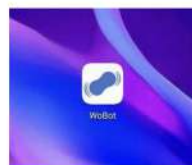


4.10 Мобильді қолданбаны пайдалану

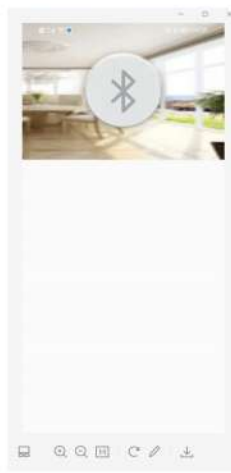
Android APP



Apple APP



1. Қолданбаны орнату үшін QR кодын сканерлеңіз.
2. Орнату аяқталғаннан кейін «Wobot» қолданбасын ашыңыз.
3. «Wobot» қолданбасын бірінші рет басыңыз, әдепкі конфигурацияны таңдаңыз. Интерфейсті енгізіңіз.
4.  түймесін басыңыз, Bluetooth құрылғысына сәйкес терезе тазалау роботын таңдаңыз.
5. Басқару интерфейсіне кіріңіз, терезелерді тазалау үшін роботты басқаруға болады.



5. Өнімге техникалық қызмет көрсету

/30

5.1 Тазалағыш шүберекке күтім жасау

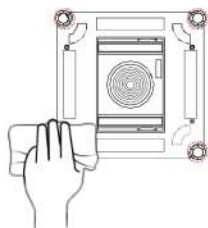
Өтініш, роботтың корпусын аударып, оны біркелкі етіп қойыңыз, шүберекті алыңыз, оны суық суға салыңыз, аз мөлшерде тазартуға арналған жуғыш затты қосыңыз, таза сумен шайыңыз және құрғатыңыз

Ескертпе: Өтініш, терезелерді тазалау үшін толығымен дымқыл шүберекті пайдаланбаңыз. Бұл шамадан тыс ылғалдылыққа байланысты құрылғының әйнек бетіне жабысып қалуына және қозғала алмауына әкелуі мүмкін.



5.2 Беттің датчигіне қызмет көрсету

Өтініш, роботты аударып, оны тегіс қойыңыз, содан кейін роботтың төменгі бөлігінен шаң мен басқа кірді таза, құрғақ шүберекпен сүртіңіз.

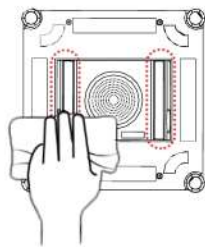


5.3 Жетекші доңғалаққа техникалық қызмет көрсету

Өтініш, роботты біркелкі аударыңыз, таза, құрғақ шүберекті қолданыңыз, шаң мен басқа да кірді жетек белдігінің бетінен сүртіңіз.

Жетек белдігін тазалау:

Қуат адаптерін қосыңыз, қуат өшірілген кезде қашықтан басқару пультіндегі ▲ батырмасын 3 рет үздіксіз басыңыз, белдікті бұрап, белдіктің бетіндегі шаңды дымқыл сүлгімен сүртіңіз. Айналдыруды тоқтату үшін ▼ батырмасын қайтадан жоғары басыңыз.



5.4 Желдеткішке қызмет көрсету

Өтініш, роботты аударып, оны тегіс қойыңыз, содан кейін роботтың төменгі бөлігінен шаң мен басқа кірді таза, құрғақ шүберекпен сүртіңіз.



Ақаулық	Мүмкін себептері	Шешімі
Бұйымның сырғанауы	Тазалағыш шүберек тым ылғалды, тазалау бағытында судың болуы	А. Матаны ауыстырыңыз В. Суды құрғақ матамен жинаңыз С. Тірек доңғалағын тазалаңыз
Бұйым тиісті түрде сырғымайды.	Әйнек тым ылғалды, әйнек бетіндегі дақтар	А. Қолмен қашықтан басқару пультінің көмегімен әр бағытта тазалау үшін пәрмендерді (жоғары/төмен/солға/оңға) орнатыңыз, әйнекті бір рет сүртіңіз, содан кейін келесі әрекеттерді орындауға көшуге болады. В. Тірек доңғалағын тазалаңыз
Құрылғы жақтаудың үстіндегі әйнектің жоғарғы бөлігін тазартуды тоқтатты	Құрылғы шетіне жетті	А. Қашықтан басқару пультін ыңғайлы жұмыс орнына қолмен аудару үшін қашықтан басқару пультін пайдаланыңыз, содан кейін келесі әрекеттерді орындаңыз. В. Егер қашықтан басқару пульті әлі де роботты қашықтан басқара алмаса, машинаны ыңғайлы жұмыс орнына қолмен ауыстыру үшін сақтандыру арқанын аздап тартыңыз.
Көк және қызыл индикаторлар үнемі жанып тұрады, зуммер естілмейді	Бұйым әйнекке бекітілмеген	Бұйым әйнекке бекітілмеген
Зуммер құрылғы жұмыс істеп тұрған кезде қатарынан екі рет естіледі	Бұйым сыртқы температура датчигінің шетін тексереді және әйнек жақтауының шетінен шығу сигналын анықтайды	Елеменіз
Құрылғы мен әйнектің түйіскен жеріндегі сықыр	Шаңның түсу датчигі, Тірек доңғалағында шаңның тым көп жиналуы	А. Суды әйнек бетіне шашыратыңыз немесе шүберекті сүртіңіз В. Шаңнан қорғайтын датчикті тазалаңыз С. Жетекші доңғалақты тазалаңыз
Бұйым сұрткеннен кейін бастапқы күйінде тоқтаған жоқ	Әйнек бетінің сүртілетін әр аймағының үйкеліс күші әртүрлі	Құрылғыны әйнек бетіне бекіту
Жұмыс барысында машина белгілі бір күйде тоқтайды, қызыл индикатор жыпылықтайды	Түйістіру қуатының жеткіліксіздігі	Тазартқыш шүберектің дұрыс бекітілгенін тексеріңіз
Жұмыс барысында бұйым белгілі бір күйде тоқтайды, қызыл индикатор жыпылықтайды	Құлаудан қорғау датчигі ақаулы және тірек доңғалағында тым көп шаң жиналады	А. Тазартқыш шүберектің дұрыс бекітілгенін тексеріңіз В. Құлаудан қорғау датчигі зақымдалған С. Тірек доңғалағын тазалаңыз
Көк және қызыл индикатор жыпылықтайды, көк индикатор жанбайды, зуммер гүйді жалғастырады	Қуат блогының істен шығуы	Қуат көзі өшірілмегенін тексеріңіз, ұзартқыш көбілдің құрылғының қуат ұяшығына қосылуының сенімділігіне көз жеткізіңіз (сомынды тарту)
Көк және қызыл индикаторлар жыпылықтайды, зуммер 1 секундтық үзіліссіз аралықпен дыбыс шығарады	Ақаулы қозғалыс моторы	Сервистік қызметке хабарласыңыз

* Егер бұйым әлі де нұсқауларға сәйкес дұрыс жұмыс істей алмаса, өтініш, көмек алу үшін сатудан кейінгі қызмет көрсету бөліміне хабарласыңыз.

Осымен өндіруші айқын немесе тұспалданатын ешқандай мәлімдемелер немесе кепілдіктер жасамайды, атап айтқанда, осы нұсқаулықтың мазмұнына, бұйымның тауарлық жарамдылығына немесе оның қандай да бір нақты мақсат үшін жарамдылығына қатысты қандай да бір кепілдіктерден бас тартады. Бұдан басқа, өндіруші осы нұсқаулықты қайта қарау және Компания тарапынан кез келген тұлғаны осындай өзгерістер немесе түрлендірулер туралы хабардар ету үшін қандай да бір міндеттемелерсіз кез келген уақытта оның мазмұнына өзгерістер енгізу құқығын өзіне қалдырады. Орынды таңдау және әйнекті тазарту үшін осы бұйымды пайдалану қауіпсіздігі пайдаланушының қалауы мен жауапкершілігінде қалады. Осы нұсқаулықта келтірілген нұсқаулар міндетті болып табылады.

8. Бұйымға кепілдік

Егер сатып алынған немесе жеткізілген күннен бастап кепілдік мерзімі ішінде бұйым материалдардың ақауына, өндірістік ақаулыққа немесе бағдарламалық жасақтамадағы қателерге байланысты істен шықса. Егер сіздің әйнекті тазартатын роботыңызда материалдың ақауына, дайындалуына немесе кепілдік мерзімі ішінде жұмыс істеуіне байланысты проблема туындаса. Бәжөндеу немесе ауыстыру үшін аймақтық дистрибьюторға немесе ресми дилердің өкіліне хабарласыңыз.

Бұл кепілдік мынандай жағдайда автоматты түрде жойылады және кез келген сатып алынған өнімге қолданылмайды:

- бұйымның табиғи тозуы (мысалы, тазалағыш мата, сақтандыру арқаны және т.б.).
- қартаю немесе пайдалану салдарынан аккумулятордың заряды уақытының азаюы
- өндірушінің нұсқауларына сәйкес құрастыру немесе орнату кезінде талаптардың сақталмауына байланысты зақымданулар
- кәдімгі үйде қолданудан басқа мақсаттарда әйнекті тазарту роботын қолдану нәтижесінде пайда болған зақымданулар.
- өндіруші көрсетпеген бөлшектер мен керек жарақтарды пайдаланудан туындаған зақымданулар.
- жазатайым оқиғадан, бұйымды теріс пайдаланудан немесе дұрыс пайдаланбаудан туындаған зақымданулар.



Бұл жабдықтағы таңба оны тұрмыстық қалдықтармен бірге кәдеге жаратуға болмайтынын көрсетеді. Электр және электрондық жабдықты кәдеге жарату үшін бұйымды тиісті жинау орнына тапсыру керек. Сіздің аймағыңызда әрекет ететін экологиялық нормаларға сәйкес кәдеге жаратыңыз.



Бұл құрылғы алдын ала ескертусіз өзгертілуі мүмкін 2014/30/EO, 2014/35/EO және 2014/53/EO Еуропалық директиваларына сәйкес келеді.

8. Кепілдік талоны №

/33

Бұл кепілдік сатушы кестенің барлық өрістерін толтырған кезде және сатып алушының қолы болған кезде жарамды

Үлгі №:	Сатып алу күні:
Сериялық нөмірі:	А. Т. Ә. және сатып алушының қолы: Кепілдік шартымен таныстым:
Сатушы ұйымның атауы, телефоны және заңды мекенжайы:	Сатушының қолы:

Осы кепілдік бойынша міндеттерді Ресей Федерациясының аумағында iBoto Уәкілетті қызмет көрсету орталықтары орындайды.

Ресей Федерациясының аумағында шағымдарды қабылдауға, тұтынушылардың талаптарын қанағаттандыруға және сервистік және техникалық қызмет көрсетуді ұйымдастыруға уәкілетті ұйым:

"Айбото" ЖШҚ.

+7 499 347-20-53 телефоны бойынша және www.iboto.ru сайтында ТМД және iBoto авторландырылған сервис орталықтарында сервистік қызмет көрсету туралы ақпарат

"Вирта Центр" ЖШҚ сервистік орталығы

Мәскеу

Мекен-жайы: Вернадский даңғылы, 109

Телефон: +7 (495) 434-33-33

Бұл кепілдікті өндіруші тұтынушылардың конституциялық және басқа құқықтарына қосымша береді және ешқандай жағдайда оларды шектемейді. Кепілдік, егер тауар материалдарға немесе құрастыруға байланысты жарамсыз деп танылса, мынадай шарттар сақталған жағдайда қолданылады:

1. Кепілдік Ресей Федерациясының аумағында пайдалануға арналған тауарларға қолданылады. Тауар пайдалану жөніндегі нұсқаулыққа, техникалық стандарттарға және/немесе қауіпсіздік талаптарына қатаң сәйкестікте пайдаланылуы тиіс.

Ресей Федерациясының аумағында пайдалануға арналған модельдердің тізімі www.iboto.ru сайтында орналастырылған

2. Осы кепілдік зақымдану немесе ақаулық өртен, найзағайдан немесе басқа да табиғи құбылыстардан; сұйықтықтардың бұйымға өнуінен; механикалық зақымданудан; дұрыс пайдаланбаудан, оның ішінде пайдалану жөніндегі нұсқаулықта айтылғаннан өзгеше қоректену көздеріне қосылудан; кернеудің ауытқуынан, жоғары немесе дұрыс емес қоректендіруді немесе кіру кернеуін пайдаланудан; тоздан; бұйымға бөгде заттар мен жәндіктердің түсуін қоса алғанда, немқұрайлылықтан болған жағдайларда; егер оларды осындай қызметтерді көрсетуге сертификаты жоқ тұлға жөндеу жүргізген, сондай-ақ тауарды пайдалану жөніндегі нұсқаулықта көрсетілген техникалық шарттарды және/немесе қауіпсіздік талаптарын бұза отырып инсталляциялау, бейімдеу, түрлендіру немесе пайдалану жарамсыз болып табылады.

3. Егер кепілдік мерзімі ішінде тауардың бір бөлігі немесе бөліктері дайындаушы жеткізбеген немесе рұқсат етпеген, сондай-ақ сапасы қанағаттанарлықсыз және тауар үшін жарамсыз болған бөлікпен немесе бөліктермен ауыстырылған жағдайда, онда тұтынушы өтем алу құқығын қоса алғанда, осы кепілдіктің барлық және кез келген құқықтарын жоғалтады.

4. Осы кепілдіктің әрекеті бағдарламалық қамтамасыз етуге, әрлеу бөлшектері мен корпустарға, шамдарға, батареялар мен аккумуляторлар мен жалғастырушы кәбілдерге, қорғаныс экрандарына, қоқыс жинағыштарға, торларға, сүзгілерге, щеткаларға, картридждерге және пайдалану мерзімі шектеулі өзге де бөлшектерге қолданылмайды.

Кепілдікті жөндеу нөмірі	Аппараттың жөндеуге келіп түскен күні	Аппараттың берілген күні	Жөндеу сипаттамасы	Ауыстырылған бөлшектердің тізімі	Сервис орталығының атауы және мөрі	Жөндеу жүргізген шебердің А. Т. Ә

Бұл кестені бұйымға кепілдік жөндеу жүргізетін сервис орталығының өкілі толтырады. Кепілдік жөндеу жүргізілгеннен кейін бұл талон Иесіне қайтарылуы тиіс.

Кепілдік мерзімі Ресей Федерациясына iBoto компаниясынан жеткізілетін өнімдердің барлық спектріне сатып алынған күннен бастап 1 (бір) жыл мерзімге өндірушінің кепілдігін ұсынады.

iBoto техникасын орнату және қосу

Техникалық тұрғыдан күрделі тауарларды орнату үшін Сіз жеткізу қызметтері мен Қызмет көрсету орталықтары мамандарының ақылы қызметтерін пайдалана аласыз, олар өндіруші белгілеген нормаларға сәйкес техниканы пайдалану үшін барлық қажетті жұмыстарды жүргізеді.



iBoto Win 490 Ultrasonic

Импортер: ООО "АЙБОТО", 111250 г. Москва, проезд
Завода Серп и Молот дом 10, офис 310

+7 495 648-54-88, <http://iboto.ru/>; e-mail: info@iboto.ru

Изготовлено: Honkong Mestar Electronics Co., Limited

Адрес места нахождения RM 14B 14/F WAH HEN CTR 383
Hennessy Rd Wanchai HK Island HK.

11/2021

iBoto Win 490 Ultrasonic

Импорттаушы: «АЙБОТО» жауапкершілігі шектеулі
серіктестігі, 111250 Мәскеу, Балға мен Серп зауытының
өткелі, 10 үй, 310 каб. +7 495 648-54-88, <http://iboto.ru/>;
электрондық пошта: info@iboto.ru

Өндіруші: Honkong Mestar Electronics Co., Limited

Тіркелген офис RM 14B 14 / F WAH HEN CTR 383

Hennessy Rd Wanchai HK Island HK.

11/2021



Позаботься о себе Өзіңізге қамқорлық жасаңыз

пока iBoto трудится
iBoto жұмыс істеп жатқанда



iBoto